

TachoSafe DownloadTOOL



Használati utasítás

SVT Electronics
Braila utca 7
540331 Marosvásárhely
Románia
Telefon: 0040 365 809 305
Email: tachosafe@svt.ro
YM: tachosafe@yahoo.com



Tartalomjegyzék

| | |
|---|---|
| 1. A doboz tartalma..... | 3 |
| 2. A jelzések és a csatlakozók bemutatása | 4 |
| 3. Működés és használat..... | 5 |
| 3.1. Adatok letöltése a digitális tachográfól..... | 5 |
| 3.2. Járművezetőkértya letöltése..... | 7 |
| 4. A különböző hibakódok jelentései..... | 8 |
| 5. Miután letöltöttük a kártyát vagy a tachográfot..... | 9 |

1. A doboz tartalma



1 TachoSafe DownloadTOOL készülék

1 **USB kábel** - a TachoSafe DownloadTOOL és a számítógép egy USB csatlakozójának az összekötésére (1)

1 **letöltő kábel** - a TachoSafe DownloadTOOL és a digitális tahográf összekötésére (2)

A TachoSafe DownloadTOOL funkciói

- A TachoSafe DownloadTOOL készülékkel lehet letölteni a digitális tahográf adatait a (2)-es jelzésű kábel segítségével
- A TachoSafe DownloadTOOL készülékkel lehet letölteni a járművezetőkártya adatait. A járművezetőkártya adatai letölthetők a digitális tahográfon keresztül is de a készülék olvasójával a művelet sokkal gyorsabb és nem igényel cég- vagy szervizkártyát.
- A letöltött adatok a TachoSafe DownloadTOOL belső memóriájában tárolódnak.
- A letöltött adatokat átmásolhatjuk egy számítógépre az (1)-es jelzésű kábel segítségével

Kérjük, hogy bekapcsolás előtt helyezték az elemeket az alábbi ábrán szemléltetett módon és helyre, betartva a jelzett pólusok sorrendjét.



Mivel az elemek 6 óra folyamatos működést biztosítanak, javasoljuk, hogy 2100 Ni-Mh (AA – 1,2V) típusú újratölthető, vagy esetleg jobb kategóriájú elemeket használjanak.

2. A jelzések és a csatlakozók bemutatása



Az érzékelővel választjuk ki a letöltés típusát. Csak akkor használható, amikor a tachográfól töltünk le adatokat.

Figyelem! Ne nyomkodjuk erősen ezt a részt, nagyon érzékeny. A megfelelő letöltési mód kiválasztásához szükséges, hogy ismételten érintgessük ezt a felületet.



3. Működés és használat

3.1. Adatok letöltése a digitális tachográfról

Mindenek előtt helyezzenek egy cég (vagy szerviz) kártyát a tachográfba. Ha szerviz kártyát használunk szükséges a PIN kód is.

Amint a kártyát beolvasta és felismerte a tachográf (Figyelem! A VDO - típusú gépek esetében várjunk, hogy a két négyzöges ábra megjelenjen a képernyőn) csatlakoztassuk a TachoSafe DownloadTOOL - hoz.

A (2)-es típusú kábelt először a tachográfhoz csatlakoztassuk majd a TachoSafe DownloadTOOL-hoz.

Ha helyesen csatlakoztattuk a TachoSafe DownloadTOOL-t, az a letöltés elindulását két rövid sípszóval jelzi. Pár másodpercre ezután a **CARD** kijelző kezd villogni. Ezután ki lehet választani a letöltés típusát.

A TOUCH HERE minden megérintésekor a kiválasztott letöltés típusának megfelelően gyúlnak ki a kijelzők.

1. **CARD** - Csak a járművezetőkártya adatainak a letöltését végezhetjük el itt. (Ajánlott a készülék kártyaolvasójának használata)
2. **ALL** - A tachográf **összes** adatának letöltése. Nem szükséges a sofőr-kártyát beszúrni, elég a cégkártya. **Figyelem!** Ezzel a beállítással letöltjük a tachográf összes adatát. Ez sok időbe telhet az adatmennyiségtől függően!
3. **CFG** - Csak a programmal készített alapbeállítások letöltése (lásd a használati utasítást - a Paraméterek alpontot). Elegendő az cégkártya tachográfba való beszúrása.

Körülbelül 10 másodpercet kell várni a letöltési mód kiválasztása után. Ekkor egy rövid sípszó után elkezdődik a letöltés.

A kiválasztott letöltési mód (**CARD**, **ALL** vagy **CFG**) kijelzője égve marad, míg az állapotjelző zölden villogni fog az adatmentés alatt. A kimentett adatok mennyiségétől függően a letöltés időtartama is változhat.

Ha a letöltés véget ért, két rövid sípszó hangzik el és az állapotjelző zölden fog pillogni. Ekkor szabad csak kihúzni a kábelt.

Amennyiben az állapotjelző letöltés után pirosan villog újra kell próbálni a letöltést.

Fontos! Egy digitális tachográf adatait csak akkor tudjuk letölteni, ha egy cég (vagy egy szerviz) kártya be van helyezve a tachográfba.

3.2. Járművezetőkért letöltése

Ne csatlakoztassunk semmiféle kábelt a műszerhez.
Tegyük be a kártyát a sárga csatlakozóval felfele, az alábbi képnek megfelelően.



Kb. 5. másodperc után a **CARD** kijelző kigyúl zölden és pislogni kezd.

A pislogás az adatátvitelt jelzi. Amint a letöltés véget ért (ez több percig is eltarthat), két rövid sípszó hallszik, a **CARD** kijelző folyamatos zöldben kezd égni, és az állapotjelző zölden kezd villogni. Csak és csakis ekkor szabad kivenni a kártyát a műszerből!

4. A különböző hibakódok jelentései

(a LED - kijelzők állapotának magyarázata)

Minden kijelző világít a készülék sípol

- ha a három kijelző zölden ég, és az állapotjelző vörösen, a készülék megszakítás nélkül sípol, az azt jelenti, hogy nincs benne elem(USB csatlakozás esetén) vagy az elemek lemerültek



Az állapotjelző vörösen villog

- ha az állapotjelző LED vörösen villog, és sípol, akkor kártya olvasási vagy tahográf letöltési hiba történt. Ilyenkor javallott ellenőrizni, hogy a kártyát megfelelő oldalával helyeztük-e be vagy tahográf letöltés esetén újrapróbálni a letöltést.



Kártyaletöltési hiba



Tahográf letöltési hiba



Tahográf letöltési hiba



5. Miután letöltöttük a kártyát vagy a tahográfot

Miután letöltöttük az adatokat a TachoSafe DownloadTOOL - ba, könnyedén átmásolhatjuk ezeket a számítógépünkre.

A TachoSafe DownloadTOOL - ba letöltött állományok az alábbi típusba tartoznak:

- a vezetőkártyáról (sofőrkártyáról) származó adatok **.C1B** kiterjesztésűek (vagy **.DDD** az európai formátumban).

A digitális tahográfól származó adatok **.V1B** kiterjesztésűek (vagy **.DDD**, az európai formátumban).

Példa:

20080115130754_HUG0000001477000_Csaladnev_Keresztnev.C1B

Ahhoz, hogy ezeket az adatokat áttöltsék a számítógépükre, össze kell kötniük a TachoSafe DownloadTOOL - t az USB - porton keresztül a (2)-es típusú kábellel.

Figyelem! Csak azt a kábelt használják, amit a TachoSafe DownloadTOOL-al kaptak!

Miután összekötötték a TachoSafe DownloadTOOL-t a számítógéppel, olvassák el a számítógépre telepítendő TachoSafe 1.0 Lite alkalmazás használati utasítását.